

Liste der N.SIS-II-Stellen und nationalen Sirene-Büros

(2018/C 226/02)

Im Einklang mit dem gemeinsamen Artikel 7 der Verordnung (EG) Nr. 1987/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Dezember 2006 über die Einrichtung, den Betrieb und die Nutzung des Schengener Informationssystems der zweiten Generation (SIS II) (¹) (SIS-II-Verordnung) und des Beschlusses 2007/533/JI des Rates vom 12. Juni 2007 über die Einrichtung, den Betrieb und die Nutzung des Schengener Informationssystems der zweiten Generation (SIS II) (²) (SIS-II-Beschluss) bestimmt jeder Mitgliedstaat eine Behörde, die eine zentrale Zuständigkeit für sein nationales SIS II (N.SIS II) hat (die N.SIS-II-Stelle), und eine weitere Behörde, die den Austausch von Zusatzinformationen gewährleistet (das Sirene-Büro). Die Mitgliedstaaten unterrichten die Verwaltungsbehörde über ihre N.SIS-II-Stelle und ihr Sirene-Büro. Die Verwaltungsbehörde veröffentlicht die Liste im Amtsblatt der Europäischen Union.

Die vorliegende konsolidierte Liste basiert auf Informationen, die von den Mitgliedstaaten bis zum 3. April 2018 übermittelt wurden.

BELGIEN

SIS II

Bureau NS-SIS II Police fédérale — Direction de l'information et des moyens ICT (DRI)

NS-SIS Bureau Federale Politie — Directie van de informatie en de ICT middelen (DRI)

N.SIS-II-Stelle: Föderale Polizei — Direktion für Information and IKT (DRI)

Rue Royale, 202A/Koningstraat, 202A

1000 Bruxelles/Brussel

E-Mail: cgot/perm@police.be

SIRENE

Commission Sirene Police fédérale — Direction de la coopération policière internationale (CGI)

Sirene Commissie Federale Politie — Directie van de internationale politiesamenwerking

Sirene-Büro: Föderale Polizei — Direktion für internationale polizeiliche Zusammenarbeit

Avenue de la Couronne, 145A/Kroonlaan, 145A

1050 Bruxelles/Brussel

BULGARIEN

SIS II

Министерство на външните работи

Innenministerium

29 Shesti Septemvri Str.

1000 Sofia

SIRENE

Министерство на външните работи

Direktion für internationale operative Zusammenarbeit — Innenministerium

114b Maria Luiza Blvd.

1233 Sofia

TSCHECHISCHE REPUBLIK

SIS II

Policejní prezidium České republiky, Odbor informatiky a provozu informačních technologií

Polizeipräsidium der Tschechischen Republik, Abteilung für Informatik und IT-Betrieb

Strojnická 27

170 89 Prag 7

P.O. Box 62/OIPIT

⁽¹⁾ ABl. L 381 vom 28.12.2006, S. 4.

⁽²⁾ ABl. L 205 vom 7.8.2007, S. 63.

SIRENE

Policejní prezidium České republiky, Odbor mezinárodní policiení spolupráce
 Polizeipräsidium der Tschechischen Republik, Abteilung für internationale polizeiliche Zusammenarbeit
 Strojnická 27
 170 89 Prag 7
 P.O. Box 62/MPS

DÄNEMARK**SIS II**

Rigs-politiet Koncern IT
 Nationalpolizei, IT-Abteilung
 Landlystvej 34
 2650 Hvidovre
 Tel. + 45 45156300
 E-Mail: schengen@politi.dk
 Internet: www.politi.dk

SIRENE

Rigs-politiet, Politiområdet NEC, International Kommunikation, ATT: SIRENE –kontoret
 Dänische Nationalpolizei, Nationales Ermittlungszentrum, Internationale Kommunikation, z. Hd. Sirene-Büro
 Ejby Industrivej 125-135
 DK-2600 Glostrup
 Postanschrift: Polititorvet 14
 DK-1780 Kopenhagen V
 Tel. + 45 45154201
 E-Mail: nec@politi.dk
 Internet: www.politi.dk

DEUTSCHLAND**SIS II**

Bundeskriminalamt
 65173 Wiesbaden

SIRENE

Bundeskriminalamt
 Sirene Deutschland
 65173 Wiesbaden

ESTLAND**SIS II**

Politsei- ja Piirivalveamet teabehaldus- ja menetlusosakond
 Polizei- und Grenzschutzamt, Abteilung für Intelligence-Verwaltung und Ermittlung
 Tööstuse 52
 10416 Tallinn

SIRENE

Politsei- ja Piirivalveamet Teabehaldus- ja Menetlusosakond
 Polizei- und Grenzschutzamt, Abteilung für Intelligence-Verwaltung und Ermittlung
 Tööstuse 52
 10416 Tallinn

GRIECHENLAND**SIS II**

Υπουργείο Εσωτερικών/Αρχηγείο Ελληνικής Αστυνομίας/Κλάδος Οικονομικοτεχνικής Υποστήριξης και Πληροφορικής/Διεύθυνση Πληροφορικής/Τμήμα Επιχειρησιακής Λειτουργίας/Γραφείο Τεχνικής Υποστήριξης N.SIS

Ministerium für Inneres, Polizeihauptquartier, Abteilung für finanzielle/technische Unterstützung und Informatik, IT-Referat, Abteilung IT-Betrieb, N.SIS-II-Stelle

P. Kanellopoulou 4
11527 Athen

SIRENE

Υπουργείο Εσωτερικών/Αρχηγείο Ελληνικής Αστυνομίας/Κλάδος Ασφάλειας/Διεύθυνση Διεθνούς Αστυνομικής Συνεργασίας/Τμήμα Sirene

Ministerium für Inneres, Polizeihauptquartier, Abteilung für Sicherheit, Referat für internationale polizeiliche Zusammenarbeit, Sirene-Büro

P. Kanellopoulou 4
11527 Athen

SPANIEN**SIS II**

Subdirección General de Sistemas de Información y Comunicaciones para la Seguridad
Untergeneraldirektion für Informations- und Kommunikationssicherheitssysteme

Calle Cabo López Martínez, S/N
28048 — El Pardo —
Madrid
Tel. + 34 915372309
Fax + 34 915372355
E-Mail: ses.ope@interior.es

SIRENE

Oficina Sirene España
Sirene-Büro Spanien
Calle Julián González Segador
28043 Madrid
Tel. + 34 915823013
Fax + 34 915372324
E-Mail: sirene@ses.mir.es

FRANKREICH**SIS II**

Ministère de l'Intérieur, Direction générale de la police nationale/Direction centrale de la police judiciaire/Division des relations internationales

Innenministerium
101 rue des Trois Fontanot
92000 Nanterre
dri-office-nsis@interieur.gouv.fr
Tel. + 33 140978158

SIRENE

Ministère de l'Intérieur, Direction générale de la police nationale — Division des relations internationales
Innenministerium

101 rue des Trois Fontanot
92000 Nanterre

E-Mail: dri-sirene@interieur.gouv.fr
 Tel. + 33 140978800

KROATIEN

SIS II

Ministarstvo unutarnjih poslova, Uprava za razvoj opremanje i potporu, Sektor za informacijsku i telekomunikacijsku tehnologiju
 Innenministerium, Direktion für Entwicklung, Ausrüstung und Unterstützung, Bereich Informations- und Kommunikationstechnologie

Ulica grada Vukovara, 10 000 Zagreb,
 Kroatien
 E-Mail: hr.nsis.spoc@mup.hr

SIRENE

Ravnateljstvo policije, Uprava kriminalističke policije, Sektor općeg kriminaliteta i međunarodne policijske suradnje, Služba za međunarodnu policijsku suradnju — SIRENE Ured

Polizeidirektion, Kriminalpolizei, Bereich allgemeine Straftaten und internationale polizeiliche Zusammenarbeit, Dienststelle für internationale polizeiliche Zusammenarbeit, SIRENE-Büro

Ilica 335, 10 000 Zagreb
 E-Mail: sirene@mup.hr

ITALIEN

SIS II

Ministero dell'Interno — Dipartimento della Pubblica Sicurezza — Direzione Centrale della Polizia Criminale — Servizio per il Sistema Informativo Interforze — Divisione N.SIS

Innenministerium — Abteilung für öffentliche Sicherheit — Zentraldirektion der Kriminalpolizei — Dienststelle für das einrichtungsübergreifende Informationssystem — Referat N.SIS

Via Torre di Mezzavia 9/121
 00173 Roma RM
 E-Mail: nsis@interno.it
 Tel. + 39 0646540802/803/825
 Fax + 39 0646540950

SIRENE

Ministero dell'Interno — Dipartimento della Pubblica Sicurezza — Direzione Centrale della Polizia Criminale — Servizio per la Cooperazione Internazionale di Polizia — Divisione Sirene

Innenministerium — Abteilung für öffentliche Sicherheit — Zentraldirektion der Kriminalpolizei — Dienststelle für internationale polizeiliche Zusammenarbeit — Referat Sirene

Via Torre di Mezzavia 9/121
 00173 Roma RM
 E-Mail: sireneh24@dcpc.interno.it
 Tel. + 39 064652616/2851
 Fax + 39 0646542844

LETTLAND

SIS II

Latvijas Republikas Iekšlietu ministrijas Informācijas centra Integrētās sistēmas nodaļa
 Innenministerium der Republik Lettland, Informationszentrum, Referat Integrierte Systeme.

Bruņinieku iela 72b
 Rīga, LV-1009
 Tel. + 371 67219111

SIRENE

Valsts policijas Galvenās kriminālpolicijas pārvaldes Starptautiskās sadarbības pārvaldes 1. nodaļas (Operatīvā sadarbība (24/7) un sadarbība SIS/SIRENE jomā) SIS/SIRENE grupa

SIS/Sirene Gruppe des 1. Referats (Operative grenzüberschreitende Zusammenarbeit (24/7) und SIS/Sirene) der Staatspolizei Lettlands, Zentralstelle der Kriminalpolizei, Büro für internationale Zusammenarbeit, Nationale Sirene-Einheit Lettlands

Čiekurkalna 1.līnija 1 k-4

Rīga, LV-1026

Tel. + 371 67219053

E-Mail: sirene@sirene.vp.gov.lv

LITAUEN**SIS II**

Informatikos ir ryšių departamentas prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos

Abteilung für Informationstechnologie und Kommunikation des Innenministeriums der Republik Litauen

Šventaragio g. 2

LT-01510 Vilnius

E-Mail: ird@vrm.lt

Tel. + 370 52717177

Fax + 370 52718921

SIRENE

Lietuvos kriminalinės policijos biuro Tarptautinių ryšių valdybos Sirene nacionalinis skyrius

Nationale Sirene-Einheit des Internationalen Verbindungsbüros der litauischen Kriminalpolizei

Liepyno 7

LT-08105 Vilnius

E-Mail: trv@policija.lt

Tel. + 370 52719900

Fax + 370 52719924

LUXEMBURG**SIS II**

SIS II Cité policière Grand-Duc Henri

Police Grand-Ducale Services relations internationales

Polizei des Großherzogtums, Stelle für internationale Beziehungen

Complexe A Route de Trèves

2957 Luxemburg

SIRENE

Sirene Cité policière Grand-Duc Henri

Police Grand-Ducale Services relations internationales

Polizei des Großherzogtums, Stelle für internationale Beziehungen

Complexe A Route de Trèves

2957 Luxemburg

UNGARN**SIS II**

Belpolgymisztérium

Ministerium des Innern

1094 Budapest

Balázs Béla Str. 35

Tel. + 36 8861903
 Fax + 36 8861905
 E-Mail: n.sis.hivatal@bm.gov.hu
 Internet: <http://nyilvantarto.hu>

SIRENE

Nemzetközi Bírániügyi Együttműködési Központ, SIRENE Iroda
 Zentrum für internationale Zusammenarbeit in Strafsachen, Sirene-Büro
 1139 Budapest
 Teve Str. 4-6
 Tel. + 36 14435088; + 36 14435087
 Fax + 36 14435818
 E-Mail: sirene@nebek.police.hu

MALTA

SIS II

Sezzjoni Nazzjonali Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen Kwartieri Generali tal-Pulizija
 Nationale Sektion des Schengener Informationssystems — Polizei Malta
 Polizeihauptquartier
 Pjazza San Kalcidonju
 Floriana FRN 1530

SIRENE

Skwadra għar-Relazzjonijiet Internazzjonali Kwartieri Generali tal-Pulizija
 Einheit für internationale Beziehungen, Polizei Malta
 Polizeihauptquartier
 Pjazza San Kalcidonju
 Floriana FRN 1530

NIEDERLANDE

SIS II

Politie IV, PDC, Dienst ICT
 P.O. Box 238
 3970 AE Driebergen

SIRENE

Politie Landelijke Eenheid (Dienst Landelijke Informatie Organisatie)
 Landelijk Internationaal Rechtshulp Centrum, Team Sirene NL
 Europaweg 45
 2711 EM Zoetermeer
 P.O. Box 100
 3970 AC Driebergen

ÖSTERREICH

SIS II

Bundesministerium für Inneres, KIT Applikationen und Services, N.SIS II — Österreich
 Berggasse 43
 1090 Wien

Tel. + 43 1906000
E-Mail: BMI-IV-2@bmi.gv.at

SIRENE

Bundesministerium für Inneres, Bundeskriminalamt, Internationale Polizeikooperation, Sirene Österreich
Josef Holaubek Platz 1
1090 Wien
Tel. + 43 124836-985280 oder — 985281
E-Mail: BMI-II-BK-Sirene@bmi.gv.at

POLEN

SIS II

Biuro Łączności i Informatyki Komenda Główna Policji
Büro für Kommunikations- und Informationstechnologie, Polizeihauptquartier
ul. Wiśniowa 58
02-520 Warschau
24/7 Service
Tel. + 48 226015251
E-Mail: spoc.ksi@policja.gov.pl

SIRENE

Biuro Międzynarodowej Współpracy Policji Komenda Główna Policji
Büro für internationale polizeiliche Zusammenarbeit, Polizeihauptquartier
ul. Puławska 148/150
02-624 Warschau
International Search Department
Tel. + 48 226015460
Fax + 48 226012877
E-Mail: sirenepoland@policja.gov.pl
24/7 Service
Tel. + 48 226015446, + 48 226015447
Fax + 48 22601, + 48 226015340

PORUGAL

SIS II

Sede
N.SIS — Hauptquartier & Datenzentrum
SEF Serviço de Estrangeiros e Fronteiras
Avenida do Casal de Cabanas
Urbanização Cabanas Golf, nº 1
2734-506 Barcarena
Tel. + 351 214236200
Fax + 351 214236640
E-Mail: sef@sef.pt

SIRENE

Gabinete Nacional Sirene
Nationales Sirene-Büro
Sistema de Segurança Interna — Gabinete Coordenador de Segurança,
Avenida Defensores de Chaves, nº 6 — piso 0
1049-063 Lisboa

Tel. + 351 219898800
 Fax + 351 214236628; + 351 219891191
 E-Mail: sirene.portugal@sef.pt/sirene.coordenacao@sef.pt

RUMÄNIEN

SIS II

Centrul Național SIS — Ministerul Afacerilor Interne
 SIS — Nationales Zentrum
 Innenministerium
 Sos. Oltenești nr. 217B, Sector 4, Bucharest 041309
 Tel. + 40 213322501
 Fax + 40 213322507
 E-Mail: cnsis@mai.gov.ro

SIRENE

Centrul de Cooperare Polițienească Internațională — Biroul Sirene — Ministerul Afacerilor Interne
 Zentrum für internationale polizeiliche Zusammenarbeit — Sirene-Büro
 Innenministerium
 Calea 13 Septembrie, nr. 1-5, sector 5, Bucharest 050711
 Tel. + 40 213351683
 Fax + 40 213351692
 E-Mail: sirene.romania@mai.gov.ro

SLOWENIEN

SIS II

Ministrstvo za notranje zadeve, Generalna policijska uprava, Urad za informatiko in telekomunikacije
 Innenministerium, Generalpolizeidirektion, Informations- und Telekommunikationsstelle
 Štefanova ulica 2
 SI-1501 Ljubljana

SIRENE

Ministrstvo za notranje zadeve, Generalna policijska uprava, Uprava kriminalistične policije
 Innenministerium, Generalpolizeidirektion, Kriminalpolizeidirektion
 Štefanova ulica 2
 SI-1501 Ljubljana

SLOWAKEI

SIS II

Oddelenie NSIS, OA SITB Ministerstvo vnútra
 N.SIS-Stelle: Innenministerium der Slowakischen Republik, Abteilung für Informationsmanagement, Telekommunikation und Sicherheit — Anwendungsunterstützung
 Partizánska cesta 129
 97486 Banská Bystrica

SIRENE

Národná ústredňa Sirene, Úrad medzinárodnej policiajnej spolupráce, Prezídium Policajného zboru
 Nationales Sirene-Büro: Stelle für internationale polizeiliche Zusammenarbeit des Polizeipräsidiums
 Pribinova 2
 81272 Bratislava

FINNLAND**SIS II**

Poliisihallitus
Nationales Polizeiamt
P.O. Box 302
FI-00101 Helsinki

SIRENE

Keskusrikospoliisi
Nationales Ermittlungsbüro
P.O. Box 285
FI-01301 Vantaa
Tel. + 358 295480141

SCHWEDEN**SIS II**

Polismyndigheten (Sirene Sverige)
Schwedische Polizeibehörde (Sirene Schweden)
P.O. Box 12256
SE-Stockholm

SIRENE

Polismyndigheten (Sirene Sverige)
Schwedische Polizeibehörde (Sirene Schweden)
P.O. Box 12256
SE-Stockholm

VEREINIGTES KÖNIGREICH**SIS II**

Home Office (Innenministerium), Police Live Services, PNC Service Desk, Hendon Data Centre, Peel Centre, Aerodrome Road, London, NW9 5JE
Tel. + 44 2083585000
Fax + 44 2083585050
E-Mail: pnc.service-desk@homeoffice.pnn.police.uk

SIRENE

Sirene Bureau, National Crime Agency (Nationales Kriminalamt), Olympic House, Olympic Park, Longbarn Boulevard, Woolston Grange, Warrington, Cheshire, WA2 0XA
Tel. + 44 2072388115
Fax + 44 2072388112
E-Mail: sirene@nca.x.gsi.gov.uk

ISLAND**SIS II**

Ríkislögreglustjóriinn
Leiter der nationalen Polizei
Skúlagata 21
IS-101 Reykjavík

SIRENE

Ríkislögreglustjórn
Leiter der nationalen Polizei
Skúlagata 21
IS-101 Reykjavík

NORWEGEN**SIS II**

Politiets IKT-tjenester
Norwegische Polizei, IKT-Dienstleistungen
P.O. BOX 8031 Dep.
0030 Oslo

SIRENE

NCIS Norway (KRIPOS)
KRIPOS/NCIS (Sirene) — Nationaler kriminalpolizeilicher Ermittlungsdienst
P.O. BOX 8163 Dep.
0034 Oslo

SCHWEIZ**SIS II**

Office fédéral de la police (fedpol) Section N-SIS et applications internationales
Bundesamt für Polizei (fedpol), N-SIS und internationale Anwendungen
Nussbaumstrasse 29
CH-3003 Bern
Tel. + 41 584631123
Fax + 41 584625304
E-Mail: info@fedpol.admin.ch

SIRENE

Office fédéral de la police (fedpol) Sirene Suisse
Bundesamt für Polizei (fedpol), Sirene Schweiz
Nussbaumstrasse 29
CH-3003 Bern
Tel. + 41 584631123
Fax + 41 584625304
E-Mail: info@fedpol.admin.ch

LIECHTENSTEIN**SIS II**

Landespolizei, Informatik/N.SIS II
P.O. Box 684
Gewerbeweg 4
9490 Vaduz

SIRENE

Landespolizei, Internationale Polizeikooperation/Sirene

P.O. Box 684
Gewerbeweg 4
9490 Vaduz
